



Enquête unifiée auprès des entreprises – annuelle

Enquête de 2007 sur les industries de services : services de réparation et d'entretien

Ce document est confidentiel une fois rempli.

If you prefer to receive this questionnaire in English, please call us toll-free at 1-888-881-3666.

Au besoin, veuillez corriger les renseignements de l'étiquette d'adresse dans les cases ci-dessous.



0001	Raison sociale		0004	Adresse (numéro et rue)	
0002	Nom commercial		0005	Ville	
0021	Titre de la personne-ressource		0006	Province, territoire ou État	
0008	Prénom de la personne-ressource		0053	Pays	0007 Code postal/zip code
0028	Nom de la personne-ressource		0010	Langue préférée	2 <input type="checkbox"/> français 1 <input type="checkbox"/> anglais

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19.

EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.

A - Introduction

But de l'enquête

Cette enquête sert à recueillir les données financières et les données d'exploitation nécessaires à l'élaboration des politiques et des programmes économiques nationaux et régionaux. Pour obtenir davantage de renseignements sur cette enquête, consultez le www.statcan.ca/francais/survey/index_f.htm.

Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau de réponse, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux. Les données sont confidentielles et utilisées uniquement à des fins statistiques. Veuillez consulter le guide de déclaration ci-joint pour connaître les détails de ces ententes.

Confidentialité

La *Loi sur la statistique* protège la confidentialité des renseignements recueillis par Statistique Canada. Veuillez consulter le guide de déclaration ci-joint pour obtenir plus de renseignements.

Divulgence des renseignements transmis par télécopieur ou autres modes électroniques

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou tout autre mode électronique peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada garantit la protection de tous les renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*.

Veuillez retourner le questionnaire dans les 30 jours.
Veuillez poster le questionnaire dûment rempli dans l'enveloppe ci-jointe ou télécopier le tout à Statistique Canada au 1-888-883-7999.

Vous avez perdu l'enveloppe-réponse ou avez besoin d'aide? Appelez-nous au **1-888-881-3666** ou postez le tout à : Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, 150, promenade Tunney's Pasture, Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Consultez notre site Web à l'adresse suivante : www.statcan.ca



B - Activité commerciale principale

1. Veuillez décrire l'activité principale de votre entreprise.

0055

2. Parmi les activités suivantes, de **laquelle** tirez-vous **la plus grande partie** de vos revenus?

- 0800 Réparation et entretien mécaniques et électriques de véhicules automobiles
- 0801 Réparation de systèmes d'échappement de véhicules automobiles
- 0803 Réparation et entretien de la carrosserie, de la peinture et de l'intérieur de véhicules automobiles
- 0825 Autres services spécialisés de réparation et d'entretien de véhicules automobiles (p. ex. réparation de freins, de transmission ou de pneus)
- 0804 Ateliers de remplacement de glaces et pare-brise
- 0805 Lave-autos
- 0937 Tous les autres services de réparation et d'entretien de véhicules automobiles (p. ex. centre de diagnostic, évaluations des émissions d'automobile, réparation de pneus, services de vidange d'huile et de lubrification)
- 0807 Réparation et entretien de matériel électronique et de matériel de précision
- 0808 Réparation et entretien de machines et de matériel d'usage commercial et industriel
- 0040 Aucune des activités susmentionnées — Veuillez appeler au **1-888-881-3666** pour obtenir des instructions plus précises.

3. Est-ce que l'unique but de cette unité commerciale est de fournir des services à une entreprise mère, à une entreprise affiliée ou à un bureau professionnel?

0029 ¹ oui, veuillez indiquer le nom de l'entreprise ou du bureau

0030

³ non

C - Renseignements sur la période de déclaration

1. Veuillez déclarer les données de votre **exercice financier** (année financière normale) **se terminant entre** le 1^{er} avril 2007 et le 31 mars 2008. Veuillez indiquer ci-dessous la période visée dans le présent questionnaire.

	aaaa	mm	jj		aaaa	mm	jj
du	0011	<input type="text"/>	<input type="text"/>		0012	<input type="text"/>	<input type="text"/>
		<input type="text"/>	<input type="text"/>	au		<input type="text"/>	<input type="text"/>

2. Si la période de déclaration ne couvre pas une **année complète**, veuillez indiquer la (les) raison(s) ci-dessous :

- 0031 ¹ exploitation saisonnière ² nouvelle entreprise ³ changement de l'exercice financier ⁴ changement de propriétaire ⁵ arrêt définitif de l'exploitation ⁶ fermeture temporaire

Directives générales

- Veuillez déclarer l'information qui se rapporte à l' (aux) unité(s) commerciale(s) indiquée(s) sur l'étiquette apposée à la première page.
- Répondez seulement aux questions qui s'appliquent à votre entreprise.
- Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, veuillez fournir vos meilleures estimations.
- Veuillez déclarer les montants en dollars canadiens. Les montants en dollars et les pourcentages devraient être arrondis en nombres entiers.
- Veuillez consulter le guide de déclaration ci-joint pour obtenir plus de renseignements.

D et E - Sans objet

F - Caractéristiques de l'industrie

Veuillez fournir une répartition de vos ventes provenant des :

1. Services d'entretien et de réparation de véhicules automobiles

		Pièces		Main-d'oeuvre		\$CAN
		%		%		
a) Automobiles et camions légers						
i. services d'entretien et de réparation (exclure le nettoyage et les inspections réglementaires)	2911		2930		2949	
ii. services d'inspections réglementaires de sécurité et des émissions	2912		2931		2950	
iii. services de lavage et de nettoyage	2913		2932		2951	
b) Camions lourds et autobus						
i. services d'entretien et de réparation (exclure le nettoyage et les inspections réglementaires)	2914		2933		2952	
ii. services d'inspections réglementaires de sécurité et des émissions	2915		2934		2953	
iii. services de lavage et de nettoyage	2916		2935		2954	
c) Autocaravanes, caravanes classiques et tentes-roulottes						
i. services d'entretien et de réparation (inclure les services de lavage et de nettoyage et les inspections réglementaires)	2917		2936		2955	

2. Services d'entretien et de réparation d'équipement électronique et de matériel de précision

a) matériel et logiciels informatiques	2918		2937		2837	
b) équipement de communication et de navigation	2919		2938		2956	
c) équipement de bureau (exclure le matériel informatique et les périphériques)	2920		2939		2836	
d) appareils électroniques grand public (exclure les ordinateurs)	2921		2940		2957	
e) équipement médical électronique	2922		2941		2839	
f) autres types d'équipement électronique et de matériel de précision	2923		2942		2840	

3. Services d'entretien et de réparation de machines et de matériel d'usage commercial et industriel

a) machines et matériel agricoles, de construction, miniers et forestiers (exclure le nettoyage)	2924		2943		2958	
b) machines et matériel pour le commerce et les industries de services (exclure le nettoyage)	2925		2944		2959	
c) machines et matériel de fabrication et de travail du métal (exclure le nettoyage)	2926		2945		2960	
d) matériel commercial de réfrigération (exclure le nettoyage)	2927		2946		2961	
e) autres machines et matériel (exclure le nettoyage)	2928		2947		2962	
f) services de nettoyage de machines et de matériel d'usage industriel et commercial (p. ex. eau sous pression élevée, produits chimiques, dépoussiérage à l'aspiration)	2929		2948		2963	

F - Caractéristiques de l'industrie (suite)

Ventes non déclarées précédemment :

		2028	\$CAN
4.	Vente de marchandises, de pièces et d'accessoires (pour la revente dans le même état qu'au moment de l'achat — veuillez consulter le guide de déclaration)		
5.	Autres ventes ²⁵⁵⁹ (veuillez préciser) :	2558	
6.	Total des ventes (somme des questions 1 à 5)	2305	

Stock

		\$CAN	\$CAN
Pièces et accessoires		Valeur du stock d'ouverture	Valeur du stock de fermeture
7.	Pièces utilisées pour le service et la réparation seulement	5581	5582
8.	Autres marchandises vendues directement	5560	5565
9.	Total des stocks (somme des questions 7 et 8)	5550	5555

10. Facteurs qui ont influé sur l'expansion de votre entreprise (exercice 2007)

Veuillez indiquer comment les facteurs suivants influent sur la croissance de votre unité commerciale.

		Aucun impact	Impact moyen	Impact important
9721	Pénurie de personnel qualifié	1 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
9765	Formation	1 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
9766	Coût de la main-d'œuvre à la hausse	1 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
9725	Réglementation de l'environnement	1 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
9769	Accès à l'information du fabricant d'équipement d'origine sur l'entretien et la réparation	1 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
9767	Frais d'assurance	1 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>
9770	Autres facteurs ⁹⁷⁷¹ (veuillez préciser) :	1 <input type="checkbox"/>	3 <input type="checkbox"/>	5 <input type="checkbox"/>

G - Effectif

		nombre
1. Nombre de partenaires et de propriétaires, non salariés (si salariés, les déclarer à la question 2 ci-dessous)	6321	
2. Employés rémunérés		
a) nombre moyen d'employés rémunérés durant la période de déclaration (voir le guide de déclaration)	6339	
b) pourcentage d'employés rémunérés (selon le nombre déclaré à la question 2a) qui travaillaient à plein temps	6328	%
3. Nombre de travailleurs contractuels auxquels vous n'avez pas fourni de T4, comme les pigistes et les travailleurs occasionnels (estimations acceptées)	6320	nombre
4. Nombre de bénévoles ayant travaillé durant la période de déclaration (estimations acceptées)	6014	
5. Nombre d'heures travaillées par l'ensemble des bénévoles durant la période de déclaration (estimations acceptées)	6026	nombre d'heures

H - Ventes selon le type de client

Veillez fournir une répartition de vos ventes en pourcentage, selon le type de client.

		%
1. Clients au Canada		
a) entreprises	8112	
b) particuliers et ménages	8100	
c) administrations, organismes à but non lucratif et établissements publics (p. ex. hôpitaux, écoles)	8233	
2. Clients à l'extérieur du Canada	8140	
		100 %

I - Sans objet

J - Transactions internationales

Exportations

1. Avez-vous reçu des montants de clients de l'extérieur du Canada pour **l'exportation** de biens et services, ainsi que pour des redevances, droits, contrats de licence ou redevances de franchisage ?

0531 1 **oui**, répondre aux **questions 2, 3 et 4**

3 **non**, passer à la **question 5**

2. Veuillez déclarer les montants reçus pour les exportations .		0666	\$SCAN
3. Veuillez fournir une répartition des exportations en pourcentage pour les catégories suivantes :			%
a) les biens		0667	
b) les services		0668	
c) les redevances, droits, contrats de licence et redevances de franchisage		0669	
			100 %
4. Veuillez fournir une répartition des exportations en pourcentage par pays.			%
a) États-Unis		0748	
b) Mexique		0749	
c) autres pays (veuillez préciser) :	0724	0750	
	0676	0672	
	0677	0673	
	0678	0674	
	0679	0675	
			100 %

Importations

5. Avez-vous versé des montants à des fournisseurs de l'extérieur du Canada pour **l'importation** de biens et services, ainsi que pour des redevances, droits, contrats de licence ou redevances de franchisage ?

0715 1 **oui**, répondre aux **questions 6, 7 et 8**

3 **non**, passer à la **prochaine section**

6. Veuillez déclarer les montants versés pour les importations .		0717	\$SCAN
7. Veuillez fournir une répartition des importations en pourcentage pour les catégories suivantes :			%
a) les biens		0736	
b) les services		0737	
c) les redevances, droits, contrats de licence et redevances de franchisage		0738	
			100 %
8. Veuillez fournir une répartition des importations en pourcentage par pays.			%
a) États-Unis		0751	
b) Mexique		0752	
c) autres pays (veuillez préciser) :	0743	0753	
	0744	0739	
	0745	0740	
	0746	0741	
	0747	0742	
			100 %

K - Sans objet

L - Renseignements sur la personne-ressource

Nom de la personne à joindre au sujet de ce questionnaire :

0026 1 M. 2 Mme 3 Mlle

0054	Nom de famille		0017	Numéro de téléphone	
0013	Prénom		0027	Numéro de poste	
0014	Titre		0016	Numéro de télécopieur	
0018	Adresse électronique		0020	Adresse du site Web	

Rempli le : 0015 aaaa mm jj

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------	----------------------

Combien de temps avez-vous mis pour recueillir les données et remplir ce questionnaire? 9910 heure(s) 9909 minutes

<input type="text"/>	<input type="text"/>
----------------------	----------------------

M - Commentaires

Nous vous invitons à nous faire part de vos commentaires ci-dessous. Soyez assurés que nous passons en revue tous les commentaires reçus dans le but d'améliorer l'enquête.

9920

9913

9914

9915

9916

Merci d'avoir rempli ce questionnaire. Veuillez garder une copie pour vos dossiers.

Consultez notre site Web à l'adresse suivante : www.statcan.ca